

ODPOWIEDZI NA ZAPYTANIA WYKONAWCÓW

Dotyczy : Przetargu nieograniczonego pn „Budowa przydomowych oczyszczalni ścieków w miejscowości Majdan Kozic Górnych i Majdan Kozic Dolnych” opublikowanego w Biuletynie Zamówień Publicznych pod nr 517097-N-2018 z dnia 2018-02-13 r.

W odpowiedzi na zapytanie oferenta, które wpłynęło drogą elektroniczną w dniu 20-02-2018r. do Zakładu Usług Komunalnych w Piaskach sp. z o.o., w trybie art. 38 ust. 1 i ust. 2 Ustawy Prawo zamówień publicznych (Dz.U z 2017 r., poz. 1579 t.j.) wyjaśnia, iż:

Pytanie 1

Czy Zamawiający w ramach wymogu przedłożenia pełnych raportów z badań wystawionych przez laboratorium notyfikowane przez Komisję Europejską zgodnie z wykazem dostępnym na stronie <http://ec.europa.eu/> według procedur określonych w normie PN EN 12566- 3+A2:2013, będzie jednocześnie wymagał, by do raportów został dołączony **komplet załączników**, np. (DTR) Dokumentacja Techniczno-Ruchowa, instrukcja montażu i eksploatacji wraz z potwierdzeniem przez laboratorium notyfikowane (lub opatrzone oświadczeniem producenta urządzeń), że ww. dokumenty są zgodne z dokumentami dostarczonymi z urządzeniami do badania skuteczności oczyszczania zgodnie z procedurami określonymi w normie PN EN 12566-3: 2005+A2:2013?

Wymóg taki pozwoli na jednoznaczne potwierdzenie zgodności przedstawionych dokumentów z dokumentami przekazanymi do laboratorium wraz z urządzeniami.

Ponadto wymóg taki pozwoli Zamawiającemu ocenić zgodność oferowanych przydomowych oczyszczalni ścieków z wymaganiami zawartymi w dokumentacji przetargowej.

ODP: Zamawiający wymaga dostarczenia pełnych raportów z badań wykonanych na zgodność z obowiązującą normą. Treść raportów winna być zgodna z wymaganiami normy PN-EN 12566-3:2005+A2:2013.

Pytanie 2

Zamawiający w dokumentacji przetargowej informuje, że „Wykonawca może zastosować materiały lub urządzenia równoważne, lecz o parametrach technicznych i jakościowych podobnych lub lepszych, których zastosowanie w żaden sposób nie wpłynie negatywnie na prawidłowe funkcjonowanie rozwiązań przyjętych w dokumentacji projektowej”

Zgodnie z utrwalonym orzecznictwem produkt równoważny to produkt, który nie jest identyczny, tożsamy z produktem referencyjnym, ale posiada nie gorsze lub lepsze do produktu referencyjnego cechy i parametry. Wykonawca, który proponuje rozwiązania równoważne, obowiązany jest wykazać, że oferowane przez niego roboty budowlane (w tym urządzenia, materiały) spełniają wymagania określone przez Zamawiającego w przedmiarze robót i dokumentacji technicznej, tj. dokumenty potwierdzające parametry techniczne, z których jednoznacznie będzie wynikać, że są one w pełni równoważne do materiałów i urządzeń wskazanych w dokumentacji technicznej.

Czy w świetle powyższych argumentów, Zamawiający dopuszcza jako równoważne przydomowe oczyszczalnie ścieków z układem hybrydowym (osad czynny i zanurzone złożo biologiczne), które spełniają wymagania normy zharmonizowanej PN-EN 12566- 3:2005+A2: 2013 ?

ODP: Oczyszczalnia winna pracować w technologii SBR. Informacja ta winna być zawarta w raporcie skuteczności oczyszczania wydanym przez laboratorium notyfikowane. Zamawiający nie dopuszcza zmiany technologii.

Pytanie 3

Zamawiający w dokumentacji przetargowej informuje „ W przypadku, gdy informacje zawarte w ofercie stanowią tajemnicę przedsiębiorstwa w rozumieniu przepisów ustawy o zwalczaniu nieuczciwej konkurencji, co do których wykonawca zastrzega, że nie mogą być udostępniane innym uczestnikom postępowania, muszą być oznaczone przez wykonawcę klauzulą "Informacje stanowiące tajemnicę przedsiębiorstwa w rozumieniu art. 11 ust. 4 ustawy z dnia 16 kwietnia 1993 o zwalczaniu nieuczciwej konkurencji".

Czy Zamawiający dopuści do utajnienia raportów z badań wystawionych przez laboratorium notyfikowane.?

Są to dokumenty na podstawie których Zamawiający dokonuje oceny czy proponowane przydomowe oczyszczalnie spełniają wymagania dokumentacji przetargowej. Ponadto w świetle wyroków KIO 452/11 , 399/11, 100/12 utajnianie raportów potwierdzających dane techniczne i parametry eksploatacyjne urządzenia jest nieuzasadnione. Należy jednocześnie zaznaczyć, że nieuzasadnione utajnienie dokumentów jest naruszeniem przepisów ustawy p^zp

ODP: W przypadku, gdy informacje zawarte w ofercie stanowią tajemnicę przedsiębiorstwa w rozumieniu przepisów ustawy o zwalczaniu nieuczciwej konkurencji, co do których wykonawca zastrzega, że nie mogą być udostępniane innym uczestnikom postępowania, muszą być oznaczone przez wykonawcę klauzulą "Informacje stanowiące tajemnicę przedsiębiorstwa w rozumieniu art. 1 1 ust. 4 ustawy z dnia 16 kwietnia 1993 o zwalczaniu nieuczciwej konkurencji.

Pytanie 4

Zamawiający w dokumentacji przetargowej informuje „ W przypadku, gdy informacje zawarte w ofercie stanowią tajemnicę przedsiębiorstwa w rozumieniu przepisów ustawy o zwalczaniu nieuczciwej konkurencji, co do których wykonawca zastrzega, że nie mogą być udostępniane innym uczestnikom postępowania, muszą być oznaczone przez wykonawcę klauzulą "Informacje stanowiące tajemnicę przedsiębiorstwa w rozumieniu art. 1 1 ust. 4 ustawy z dnia 16 kwietnia 1993 O zwalczaniu nieuczciwej konkurencji".

Wynika z tego, że Zamawiający dopuszcza złożenie części dokumentów opatrzonej adnotacją „tajemnica przedsiębiorstwa” Praktyka wskazuje, że przy tego rodzaju postępowaniach przetargowych „tajemnicą przedsiębiorstwa” bardzo często są raporty z badań wystawionych przez laboratorium notyfikowane. Czy w związku z tym, w celu utrzymania jawności i przejrzystości w postępowaniu, Zamawiający uzna za stosowne rozszerzenie formularza ofertowego w tabeli typ oczyszczalni o rubryki zawierające następujące dane

- a. Nazwa producenta oferowanej oczyszczalni
- b. Nazwa oferowanej oczyszczalni

Tak modyfikacja formularza ofertowego pozwoli na jednoznaczne określenie , czy proponowane przydomowe oczyszczalnie spełniają wymagania dokumentacji przetargowej

ODP: Do oferty należy złożyć formularz ofertowy o treści wymaganej przez Zamawiającego.

Pytanie 5

Zamawiający informuje, „ Zastosowane oczyszczalnie skonstruowane są na bazie jednego zbiornika Oczyszczalnię ścieków należy wykonać z gotowych prefabrykatów ”. W STWiOR , Zamawiający stwierdza , że „ Zbiornik monolityczny. Nie dopuszcza się zbiorników skręcanych, zgrzewanych lub spawanych”

Prosimy o jednoznaczne określenie, że Zamawiający nie dopuszcza zbiorników skręcanych, zgrzewanych lub spawanych” z uwagi na to, że mogą ulec niekontrolowanemu rozszczelnieniu w gruncie.

ODP Zamawiający nie dopuszcza zbiorników zgrzewanych, skręcanych, spawanych. Proponowane zbiorniki muszą być monolityczne.

Prezes Zarządu
Zbigniew Jarczyk